



LEFAPHA LA THUTO LA FREISTATA

BUKANA

NTSHETSOPELE YA MOLAO WA PHIHLELLO YA LESEDI, wa 2000
(MOLAO 2 WA 2000)

PONELOPELE YA LEFAPHA

Ho ba Lefapha le sebetsang ka thata ho nnetefatsa mokgwa wa thuto o ka hohlehohle, ho ntlaufatsa boleng ba thuto le ho fedisa ho se lekane hara baahi ba Freistata.

MAIKEMISETSO A LEFAPHA

Ho fana ka mokgwa wa thuto o lokolohileng, o tlamang bohole, o ka hohlehohle le o lekanang bakeng sa bana ba Provense ya Freistata yohle.

Letona (MEC) ke Monghadi PHI Makgoe

Hlooho ya Lefapha (HOD) ke Adv TH Malakoane

A. DINTLHA TSA KGOKAHANO

Mohlanka wa Lesedi

Adv TH Malakoane

Aterese: Room 2106 Fidel Castro Building
Miriam Makeba Street
BLOEMFONTEIN
9301

Aterese ya poso: Private Bag x20565
BLOEMFONTEIN
9300

Mohala: (051) 404-8430/32
Fekse: 086 619 8717
Imeili: hod@fseducation.gov.za

Motlatsa-Mohlanka wa Lesedi

Adv BC Ngwenya (Molaodi ya tshwereng mokobobo: Ditshebeletso tsa Molao le Tlatsetso)

Aterese: Room 1509 Fidel Castro Building

Aterese ya poso: Private Bag X20565
BLOEMFONTEIN
9300

Mohala: (051) 404-8456
Imeili: CB.Ngwenya@fseducation.gov.za

B. TATAISO YA KAROLO 10 [karolo 14(1)(c)]

Molaodi wa Lesedi o lokela ho ntjhafatsa bukana ya tataiso e hlophisitsweng ke Khomishene ya Ditokelo tsa Botho. Dipotso tse mabapi le bukana ena di ka lebiswa ho:

Molaodi wa Lesedi (Afrika Borwa):

**Moahong wa JD, Seterateng sa 27 sa Stienmens, Braamfontein,
Johannesburg, 2001**

PO Box 31533, Braamfontein, Johannesburg, 2017

Imeili bakeng sa dipotso tse akaretsang inforeq@justice.gov.za

C. PHIHELLO YA DIREKOTO TSA LEFAPHA

(a) Direkoto tse fumanehang ntle le hore di koptjwe

Ho ya ka karolo ya 15(2), ya tsebiso e hhalosang dihlopha tsa direkoto tse fumanehang ntle le hore motho a etse kopo ya phihello, ho ya ka Molao, ha e so be teng ha jwale.

Le ha ho le jwalo, tse latelang ke direkoto tse phatlaladitsweng ke lefapha tse ka fumanehang websaeteng ya Lefapha kapa kantorong ya motlatsa-mohlanka wa lesedi.

- (i) Diltlaleho tsa selemo le selemo
- (ii) Puo ya Ditekanyetso tsa ditjhelete ka Letona (MEC)

(b) Direkoto tse ka koptjwang

- Metsotsa ya dikopano
- Dipampiri tse rometsweng ke Letona (MEC) le basebetsi ba bang
- Diwekeshopo le diseminara
- Diltlaleho
- Dibuka
- Ditletla tse fumanweng
- Bophatlalatsi ba ditaba
- Maano
- Direkoto tsa khoro
- Maano a kuno

- Ditekanyetso
- Meralo ya mawala a tshebetso
- Ditokomane tsa dikopo tsa MTEF
- Ditokomane tsa kuno
- Dimemorandamo le ditokomane

(c) Metjha wa kopo

- Ya etsang kopo o lokela ho fumantshwa rekoto ya Lekgotla la setjhaba ha feela a latela tsena tse latelang:
 - Dithoko tsohle tsa metjha ya kopo tse boletsweng Molaong, tse amanang le kopo ya phihlello ya rekoto eo, mme phihlello ya rekoto eo e sa hanwa ka mabaka afe kapa afe a kgano a boletsweng Molaong.
 - Ya etsang kopo o lokela ho sebedisa foromo e hatisitsweng ho tswa Pampiring ya Mmuso (Government Gazette).
- Ya etsang kopo o lokela ho bolela ebang kopo e le ya khophi ya rekoto kapa ebang a batla ho balla rekoto eo dikantorong tsa Tsamaiso ya Provense. Kapa, ebang rekoto e se ka mokgwa wa tokomane e ka shejwa ka mokgwa oo ho kopilweng ka ona, ha ho kgonahala.
- Ha motho a etsa kopo ka mokgwa o itseng o lokela ho fumantshwa rekoto ka ona mokgwa oo a kopileng ka ona. Ha kopo eo e dumellwa ha a tshwanelo ho itshunywa ho sa hlokahale tsamaisong ya Lefapha la SACR, kapa a senye rekoto eo, kapa a itshunyatshunye ditokelong tsa bongodi tseo e seng tsa Mmuso. Ha a sa fumantshwe rekoto eo ka mokgwa oo a e kopileng ka ona empa a e fumantshwa ka mokgwa o mong, tefello ha e a lokela ho fetu ya mokgwa o kopilweng pele.
- Ebang motho ya entseng kopo, hodima a filwe karabo ya kopo ya rekoto ka lengolo a batla ho arajwa ka tsela enngwe (mohl: ka mohala), sena se lokela ho hhaloswa.
- Ha ya etsang kopo ya lesedi a e etsa lebitsong la motho e mong, o lokela ho fana ka maemo ao ho etswang kopo ka ona.
- Ha ya etsang kopo a sa tsebe ho bala kapa ho ngola, kapa a sa itekanelo, a ka etsa kopo ya rekoto ka molomo. Motlatsa-Mohlanka wa Lesedi o lokela ho tlatsa foromo lebitsong la ya etsang kopo mme a mo fe khophi ya yona.
- Ho ya ka Molao, mefuta e mebedi ya ditefello e lokela ho lefshwa; e leng tefello ya kopo ya rekoto le ya phihlello ya rekoto. Lesedi le mabapi le akhaonto ya banka le nomoro ya referense di ka fumaneha ho Motlatsa-Mohlanka wa Lesedi. Ya etsang kopo o tla tsebiswa hore Tonakgolo e qollotse dihlopha tse itseng tsa batho tse sa lokelang ho lefa ditefello tsa phihlello ya rekoto mme o tla fumantshwa lesedi le batsi le mabapi le diqollo tseo ho tswa ho Motlatsa-Mohlanka wa Lesedi.

- Ya etsang kopo ya rekoto o lokela ho lefa tefello ya kopo ya rekoto e batlahalang.
- Motlatsa-mohlanka wa Lesedi o lokela ho tsebisa ya etsang Kopo (ntle le ya ikopelang boyena) ka lengolo la temoso, le mo kopang ho lefa tefello e boletseng (ebang e le teng) pele a ka tswela pele ka kopo eo.
- Ya etsang kopo a ka etsa boipiletso ba ka hare, ha ho lokela, kapa kopo lekgotleng la dinyewe kgahlano le thendara kapa tefello ya kopo ya rekoto.
- Ka mora hore Motlatsa-mohlanka wa Lesedi a nke qeto ka kopo, ya etsang kopo o lokela ho tsebisa ka qeto eo ka mokgwa oo a entseng kopo ka ona.
- Ha kopo e dumelletswe, tefello ya phumantsho ya rekoto e lokela ho lefshwa bakeng sa ho batlana le rekoto eo, ho e hlophisa, ho e hlahisa hape, le bakeng sa nako e fetileng dihora tse behetsweng ho batlana le ho hlophisa rekoto eo bakeng sa ho pepeswa. Ditefello di behwa ke lekgotla la phethahatso.

D. DITSHEBELETSO TSE FUMANEHANG [karolo 14(1)(f)]

i. Mefuta ya ditshebeletso

Mesebetsi ya Lefapha ke e latelang:

- Tlhabollo ya Thuto le Ditshebeletsa tsa Profeshenale
 - Nnetefalletso ya Boleng
 - Ditshebeletso tsa mananeo a thuto
 - Dikholeje tsa FET le ABET
 - Tlhahlolo le Tekolo
 - Thuto ya bohole
 - Tlhabollo ya dipapadi le ya batjha
- Taolo ya Ditereke le Puso
 - Ditshebeletso tsa Tshehetso ya Tsamaiso di fana ka Ditshebeletso tsa Taolo e Mawala le Ditshebeletso tsa kopanelo.
- Thuto ya Bana ba Bannyane le Thuto ya Motheo ya Batho ba Baholo le Thupello
- Phano ya mawala a motheo a tshebetso ya thuto le ya ditheo tseo e seng tsa thuto
- Phano ya disebediswa tsa tshehetso tsa thuto
- Ntlafatso ya boemo ba katleho diphaphosing tsa thuto, haholoholo tsa Sehlopha sa 12

- Tlhabollo ya moralo, bodisa le mekgwa ya tekolo tshebetsong ya thuto kaofela

ii. O ka fihlella ditshebeletso tsena jwang

Ho fumana ditshebeletso tsa Lefapha, dikopo di lokela ho etswa ho Hlooho ya Lefapha jwalo ka Mohlanka wa Lesedi kapa Motlatsa-Mohlanka wa Lesedi.

E. DITLHOPHISO TSA HO DUMELLA SETJHABA HO BA LE SEABO HO RALWENG HA LEANO LE TSHEBEDISONG YA MATLA.

1. Matsholo, jwalo jwalo, a hlophiswa ka nako e itseng Provenseng ka bophara. Sepheo ke ho kopana ha mmuso wa provense le baahi sefahleho le sefahleho ho hhalosa le ho ikarabella ho maano, mananeo le diprojeke.
2. Ho ya ka Melao le Ditaelo tsa Lekgotla la Phethahatso la Provensi, Molao o phatlalatswa setjhabeng bakeng sa diphehiso le ditshisinyo tsa setjhaba pele o ka thehwa. Setjhaba se fuwa monyetla wa ho ngola dipehelo tsa sona kapa ho hlahella ka pela dikomiti tsa mesebetsi e fapaneng.
3. Melao e fapaneng ya provensi e dumella baahi ho thonya ditho tse tla sebetsa dikomitit tse itseng. Baemedi bana ba ka ba le seabo diqetong tse tla nkuwa.
4. Ho ya ka Molao wa Ntshetsopele ya Tsamaiso ya Toka, wa 2000, ha ho ralwa melawana, setjhaba le sona se memelwa ho tla tshwaela ditabeng tse amang ditokelo tsa sona.
5. Hlasela-TV e hasetswa boemaofofane, dipetlele le dibakeng tse ding tsa setjhaba moo lesedi le mabapi le tsa mmuso wa provensi le fuwang setjhaba teng.
6. Baphatlalatsi ba ditaba ba sebedisetswa ho fana ka lesedi setjhabeng.

F. DITHAROLLO TSE TENG HA DIPEHELO TSA MOLAO ONA DI SA LATELWE

Ya etsang kopo kapa motho wa boraro a ka etsa boipiletso ba ka hare kgahlano le qeto ya Motlatsa-Mohlanka wa Lesedi ho Letona (MEC) kapa ho motho ya kgethilweng ke Letona pele matsatsi a 60 a feta. Boipiletso bo lokela ho romelwa Kantorong ya Motlatsa-Mohlanka wa Lesedi, eo ho ya ka Molao a lokelang ho e fetisetsa ho ba Boipiletso. Ya etsang kopo a ka ttleleba ho Molaodi wa Lesedi ka mora hore a hholehe fumane thuso ya ka hare. Ttlelebo e tlamehile ho kenngwa pela matsatsi a 180 a feta ka morao ha qeto e nkilweng. Ho feta moo, motho ya etsang kopo a ka etsa kopo ya thuso e loketseng ho lekgotla la dinyewe ka mora hore a hholehe ho fumana thuso ya tsamaiso ya ka hare. Ho na le pehelo ya ditefello bakeng sa tshebetso ena.

H. HO SEBETSANA LE LESEDI LA LEKUNUTU

1. Morero wa tshebediso ya lesedi la lekunutu

- (a) Ho laola ditshebeletso tsa basebetsi;
- (b) Ho laola phumantsho/ditheko le ditjhelete tsa Lefapha;
- (c) Ho laola tshebetso ya dibasari bakeng sa baithuti ba ka hare le kantle ho naха;
- (d) Ho laola phihlello kapa ho kena diofising tsa Lefapha;
- (e) Ho bokella lesedi la mokgwa wa dikgokahanyo e le ho ikopanya le ho buisana le bankakarolo;
- (f) Ho nnetefatsa boitsebiso e le ho kgothaletsa tsamaiso e ntle le phumano le thibelo ya bobodu, tlolo ya molao, manyofonyofo kapa tshebetso e sa lokang;
- (g) Bakeng sa mabaka a bohlakisi le a poloko direkotong;
- (h) Ho tlaleha ho dikomiti tsa bolekodi le mafapha a mmuso boemong ba naха;
- (i) Ho boloka lesedi la dipalopalo bakeng sa dipatlisiso;
- (j) Mabapi le dinyewe tsa molao le dikeletso tsa molao

Lefapha le tla sebedisa lesedi lena la lekunutu feela ka mabaka ao le nketsweng ona le ao ho dumellanweng ka ona le monga lona. Ho feta moo, ha ho hlokeha, lesedi la hao le tla bolokwa bakeng sa mabaka a amanang le molao, bohlakisi kapa dipatlisiso.

2. Ho phatlalatswa ha lesedi

Lefapha le ka phatlalatsa lesedi la lekunutu ho bafani ba ditshebeletso ba tlisang dihlahiswa kapa ditshebeletso tse itseng, mohlala, ho elwa hloko phomolo ya bofokodi ya nakwana kapa ditshebeletso tsa lesedi la theknoloji. Lefapha le dumella ho kengwa ha dipehelo ka tumellano le bafani ba ditshebeletso ho laola lekunutu la lesedi.

Ho feta moo, Lefapha le ka fana ka lesedi lena la lekunutu ho dikomiti tsa bolekodi, mafapha a mmuso a naха, bohlakisi ba kantle, ba ikarabellang ka ditjhelete tsa dipenshene, ditho tsa komiti ya bohlakisi le makala a phethahatso ya molao.

Lefapha le kanna la phatlalatsa lesedi la lekunutu:

- (a) Moo ho hlokehang kapa ho nale tokelo ya ho phatlalatsa lesedi lena ho latela molao kapa ka taelo ya lekgotla la dinyewe;
- (b) Ho latela Molao wa Kgothaletso ya Phihlello ya Lesedi, wa 2000 (Molao wa 2 wa 2000). Ba etsang dikopo ba lokela ho latela melawana ya dikopo ho latela Tataiso ya PAIA e teng websaeteng kapa ba ikopanye le Mohlanka wa Lesedi kapa Motlatsha-mohlanka wa Lesedi. Kopo ya phihlello ya mofuta o jwalo e tla lokela ho lefellwa tjhelete e loketseng;
- (c) Moo ho hlokehang ho sireletsa ditokelo tsa Lefapha.

3. Phallo ya lesedi kantle ho meedi

Ka maikemisetso a ho tshehetsa mananeo a Lefapha a matjhaba a dibasari, lesedi la lekunutu la baithuti le ka arolelanwa le lefapha la ditaba tsa matjhaba, Matlo a boemedi, Diyuvesithi, Bafani ba Ditshebeletso ba fanang ka ditshebeletso tsena ho baithuti. Ho feta mona, lesedi la lekunutu la basebetsi le basebetsi ba dipolotiki ba tshwereng ofisi le ka arolelanwa le Lefapha la Ditaba tsa Matjhaba, Matlo a boemedi, Bafani ba Ditshebeletso ha batho ba mofuta o jwalo ba tswela kantle ho naha ka ditaba tsa mosebetsi. Tumello ho tswa ho batho bao e lokela ho fumanwa.

4. Tshireletso ya lesedi

Lefapha le lokela ho fana ka tshireletso e lekaneng bakeng sa ho thibela lesedi lena ho fihlellwa le ho sebediswa ke mang kapa mang ntle le tumello. Ka hoo, Lefapha le itlamme ho lekolabotjha mekgwataolo ya tshireletso le mekgwa e amanang ho nnetefatsa hore lesedi lena la lekunutu le dula le sireletsehile. Se latelang se bohlokwa/ntlheng ena:

- (a) Tshireletso ya sebaka
- (b) Tshireletso ya khomputa le marangrang
- (c) Tsamaiso ya direkoto
- (d) Dipatlisiso tsa diketsahalo tsa tshireletso
- (e) Ho kenyelletswa ha dipehelo ka hara dikontraka ho laola lekunutu la lesedi

5. Tokiso ya lesedi

Batho ba ka kopa ho ntjhafatsa, ho lokisa kapa ho hlakola lesedi lefe kapa lefe la lekunutu. Lefapha le tla hloka bonyane khopi ya Tokomane/Karete ya boitsebiso e nnetefaditsweng ho nnetefatsa boitsebiso ba motho ya kopang, pele ho ka etswa diphethoho tsa mofuta ofe kapa ofe dintlheng tsa lesedi la hae la lekunutu, ha ho hlokeha kapa molao o dumela. Lefapha le sebetsa ka thata ho nnetefatsa hore lesedi la lekunutu le nepahetse le ho bolokeha ka nako tsohle.

G. NTJHAFATSO YA LESEDI LA BUKANA ENA

Ha ho hlokeha, Lefapha le tla ntjhafatsa lesedi la bukana ena.

1. PHUMANEHO YA BUKANA

Bukana ya Lefapha e fumaneha ka mokgwa o latelang:

- Khopi ka puo tse tharo tsa semmuso (Sesotho, English le Afrikaans) e tla fuwanwa Ofising ya Motlatsha-mohlanka wa Lesedi.
- Bukana ena e fumaneha websaeteng ya Lefapha ho freestateonline.fs.gov.za.